

■ ਅਕਸਰ ਪੁੱਛੇ ਜਾਂਦੇ ਪ੍ਰਸ਼ਨ

ਜਦੋਂ ਮੈਂ ਇਨਸੁਲਿਨ ਦੀ ਖੁਰਾਕ ਦਾ ਟੀਕਾ ਲਗਾ ਲੈਂਦਾ ਹਾਂ ਤਾਂ ਮੈਨੂੰ ਕੀ ਕਰਨਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ?

ਸੂਈ ਦੀ ਬਾਹਰਲੀ ਟੋਪੀ ਮੁੜ ਕੇ ਚੜ੍ਹਾ ਦਿਉ ਅਤੇ ਟੋਪੀ ਚੜ੍ਹੀ ਹੋਈ ਸੂਈ ਦੇ ਪੇਚ ਖੋਲ੍ਹ ਲਉ। ਪੈਨ ਦੀ ਟੋਪੀ ਨੂੰ ਮੁੜ ਚੜ੍ਹਾ ਦਿਉ।

ਮੈਂ ਆਪਣੇ ਪੈਨ ਨੂੰ ਕਿਵੇਂ ਸੰਭਾਲ ਕੇ ਰੱਖਾਂ?

ਹਿਊਮਾਪੈਨ® ਸੈਵੀਓ™ ਨੂੰ ਫਰਿਜ ਵਿੱਚ ਨਹੀਂ ਰੱਖਣਾ ਚਾਹੀਦਾ। ਇਨਸੁਲਿਨ ਦੀ ਸੰਭਾਲ ਵਾਸਤੇ ਮੁਕੰਮਲ ਹਿਦਾਇਤਾਂ ਦਾ ਪਤਾ ਕਰਨ ਲਈ Lilly 3 mL ਦਾ ਇਨਸੁਲਿਨ ਕਾਰਟਰਿਜ ਵਰਤਣ ਵਾਲਿਆਂ ਲਈ ਜਾਣਕਾਰੀ ਦਾ ਪਰਚਾ (ਪੈਕਟ ਪਾਇਆ ਹੋਇਆ) ਪੜ੍ਹੋ।

ਜੇ ਮੈਂ ਕਾਰਟਰਿਜ ਹੋਲਡਰ ਨੂੰ ਪੈਨ ਦੇ ਮੁੱਖ ਹਿੱਸੇ ਨਾਲ ਨਹੀਂ ਜੋੜ ਸਕਦਾ ਤਾਂ ਕੀ ਹੋਵੇਗਾ?

ਵੇਖ ਲਉ ਕਿ ਇਨਸੁਲਿਨ ਕਾਰਟਰਿਜ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਕਾਰਟਰਿਜ ਹੋਲਡਰ ਦੇ ਅੰਦਰ ਚਲਾ ਗਿਆ ਹੈ। ਹੋਲਡਰ ਅਤੇ ਪੈਨ ਦੇ ਮੁੱਖ ਹਿੱਸੇ ਨੂੰ ਇੱਕ ਦੂਜੇ ਦੀ ਸੇਧ ਵਿੱਚ ਰੱਖੋ ਅਤੇ ਉਦੋਂ ਤੱਕ ਘੁਮਾਉਂਦੇ ਜਾਓ ਜਦੋਂ ਤੱਕ ਉਹ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਆਪਣੀ ਥਾਂ ਬੈਠ ਨਾ ਜਾਵੇ।

ਜੇ ਕਾਰਟਰਿਜ ਅੰਦਰ ਹਵਾ ਦੇ ਬੁਲਬੁਲੇ ਦਿੱਸਦੇ ਹੋਣ ਤਾਂ ਮੈਨੂੰ ਕੀ ਕਰਨਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ?

ਪੈਨ ਤਿਆਰ ਕਰਨ ਪਿੱਛੋਂ ਵੀ ਕਾਰਟਰਿਜ ਅੰਦਰ ਹਵਾ ਦਾ ਛੋਟਾ ਜਿਹਾ ਬੁਲਬੁਲਾ ਦਿਖਾਈ ਦੇ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਪੈਨ ਨੂੰ ਚੰਗੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਤਿਆਰ ਕਰ ਲਿਆ ਹੈ ਤਾਂ ਇਹ ਛੋਟਾ ਜਿਹਾ ਬੁਲਬੁਲਾ ਤੁਹਾਡੀ ਇਨਸੁਲਿਨ ਦੀ ਖੁਰਾਕ 'ਤੇ ਕੋਈ ਅਸਰ ਨਹੀਂ ਪਾਉਂਦਾ।

ਜੇ ਡਾਇਲ ਘੁੰਮਾ ਕੇ ਮੇਰੀ ਪੂਰੀ ਖੁਰਾਕ ਨਾ ਆਉਂਦੀ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਮੈਨੂੰ ਕੀ ਕਰਨਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ?

ਜੇ ਇਨਸੁਲਿਨ ਦੀ ਖੁਰਾਕ ਕਾਰਟਰਿਜ ਵਿੱਚ ਬਾਕੀ ਰਹਿੰਦੇ ਯੂਨਿਟਾਂ ਨਾਲੋਂ ਵੱਧ ਹੋਵੇ, ਤੁਸੀਂ ਜਾਂ ਤਾਂ ਚਾਲੂ ਕਾਰਟਰਿਜ ਵਿੱਚ ਬਾਕੀ ਰਹਿੰਦੀ ਦਵਾਈ ਦਾ ਟੀਕਾ ਲਗਾ ਲਉ ਅਤੇ ਦਵਾਈ ਦੀ ਖੁਰਾਕ ਮੁਕੰਮਲ ਕਰਨ ਲਈ ਨਵਾਂ ਕਾਰਟਰਿਜ ਵਰਤੋ, ਜਾਂ ਦਵਾਈ ਦੀ ਸਾਰੀ ਖੁਰਾਕ ਦਾ ਟੀਕਾ ਨਵੇਂ ਕਾਰਟਰਿਜ ਨਾਲ ਲਗਾਉ।

ਜੇ ਟੀਕਾ ਲਾਉਣ ਸਮੇਂ ਟੀਕਾ ਲਾਉਣ ਵਾਲਾ ਬਟਨ ਦਬਾਉਣਾ ਮੁਸ਼ਕਿਲ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਕੀ ਕਰਨਾ ਚਾਹੀਦਾ ਹੈ?

ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ ਤੁਹਾਡੀ ਸੂਈ ਵਿੱਚ ਕੋਈ ਰੁਕਾਵਟ ਆਈ ਹੋਵੇ। ਨਵੀਂ ਸੂਈ ਵਰਤਣ ਦੀ ਕੋਸ਼ਿਸ਼ ਕਰੋ ਅਤੇ ਫਿਰ ਪੈਨ ਦੀ ਤਿਆਰੀ ਕਰੋ। ਟੀਕਾ ਲਾਉਣ ਵਾਲੇ ਬਟਨ ਨੂੰ ਤੇਜ਼ੀ ਨਾਲ ਦਬਾਉਣ ਕਾਰਨ ਬਟਨ ਦਬਾਉਣਾ ਕਠਿਨ ਹੋ ਸਕਦਾ ਹੈ। ਬਟਨ ਨੂੰ ਹੌਲੀ ਹੌਲੀ ਦਬਾਉਣ ਦਾ ਯਤਨ ਕਰੋ।

ਵੱਡੇ ਵਿਆਸ ਵਾਲੀ ਸੂਈ ਵਰਤਣ ਨਾਲ ਟੀਕਾ ਲਾਉਣ ਵਾਲਾ ਬਟਨ ਦਬਾਉਣਾ ਸੌਖਾ ਹੋ ਜਾਵੇਗਾ। ਆਪਣੀ ਸਿਹਤ ਸੰਭਾਲ ਮੁਹੱਈਆ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਨੂੰ ਪੁੱਛੋ ਕਿ ਤੁਹਾਡੇ ਲਈ ਕਿਹੜੀ ਸੂਈ ਸਭ ਤੋਂ ਵਧੀਆ ਹੈ।



* ਵਧੇਰੇ ਜਾਣਕਾਰੀ ਜਾਂ ਵਧੇਰੇ ਵਿਸਤ੍ਰਿਤ ਹਿਦਾਇਤਾਂ ਲਈ, ਕ੍ਰਿਪਾ ਕਰਕੇ ਹਿਊਮਾਪੈਨ® ਸੈਵੀਓ™ ਵਰਤਣ ਵਾਲੇ ਲਈ ਪੈਕਟ ਵਿੱਚ ਸ਼ਾਮਲ ਮੈਨੂਅਲ ਜਾਂ ਕੁਇੱਕ ਗਾਈਡ ਪੜ੍ਹੋ।

ਜੇ ਹਿਊਮਾਪੈਨ® ਸੈਵੀਓ™ ਬਾਰੇ ਤੁਹਾਡੇ ਕੋਈ ਪ੍ਰਸ਼ਨ ਹੋਣ ਜਾਂ ਕੋਈ ਸਮੱਸਿਆਵਾਂ ਹੋਣ ਜਾਂ ਸਹਾਇਤਾ ਲੋੜੀਂਦੀ ਹੋਵੇ ਤਾਂ ਆਪਣੇ ਸਿਹਤ ਸੰਭਾਲ ਮੁਹੱਈਆ ਕਰਨ ਵਾਲੇ ਨਾਲ ਜਾਂ 1-888-545-5972 'ਤੇ ਐਲੀ ਲਿੱਲੀ ਕਸਟਮਰ ਰਿਸਪਾਂਸ ਸੈਂਟਰ ਨਾਲ ਸੰਪਰਕ ਕਰੋ ਜਾਂ Eli Lilly Canada Inc. 3650 Danforth Avenue, Toronto, ON M1N 2E8 ਨੂੰ ਪੱਤਰ ਲਿਖੋ।



HumaPen® is a registered trademark of Eli Lilly and Company, used under license. SAVVIO™ is a trademark of Eli Lilly and Company, used under license.

© 2013, Eli Lilly and Company. All rights reserved.

CADV00025P

■ ਹਿਊਮਾਪੈਨ® ਸੈਵੀਓ™ (HumaPen® SAVVIO™) ਦੀ ਵਰਤੋਂ ਬਾਰੇ ਜ਼ਰੂਰੀ ਨੁਕਤੇ*

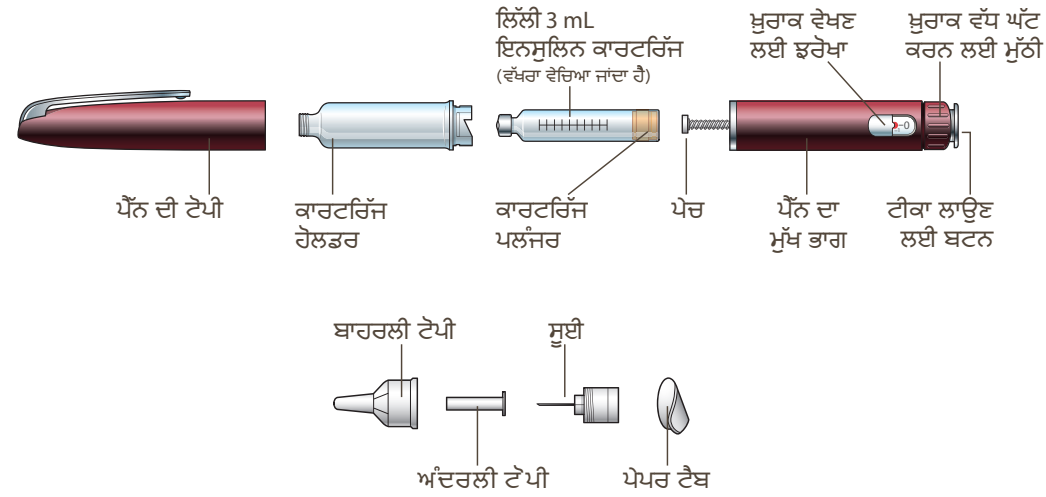


ਹਿਊਮਾਪੈਨ® ਸੈਵੀਓ™ (HumaPen® SAVVIO™) ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਬਣਾਇਆ ਗਿਆ ਹੈ:

- ਵਰਤਣ ਵਿੱਚ ਅਸਾਨੀ
- ਬਿਲਕੁਲ ਸਹੀ ਅਤੇ ਹੰਢਣਸਾਰ
- ਮਰਜ਼ੀ ਅਨੁਸਾਰ ਚੋਣ ਕਰਨ ਲਈ ਵੱਖ ਵੱਖ ਰੰਗਾਂ ਵਿੱਚ ਉਪਲਬਧ ਹੈ

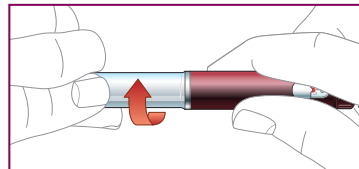


■ ਹਿਊਮਾਪੈਨ® ਸੈਵੀਓ™ ਨਾਲ ਜਾਣ-ਪਛਾਣ

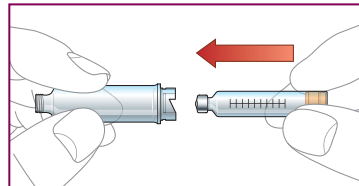


■ 1. 3 mL ਕਾਰਟਰਿਜ਼ ਅੰਦਰ ਪਾਉਣਾ

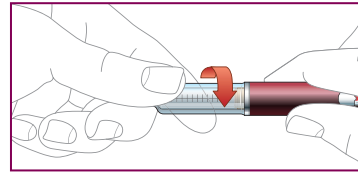
ਇਨਸੁਲਿਨ ਕਾਰਟਰਿਜ਼ ਨੂੰ ਅੰਦਰ ਪਾਉਣ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਉਸਦਾ ਮੁਆਇਨਾ ਕਰੋ।



ਵੱਖਰਾ ਕਰਨ ਲਈ ਕਾਰਟਰਿਜ਼ ਹੋਲਡਰ ਨੂੰ ਘੁਮਾਉ।

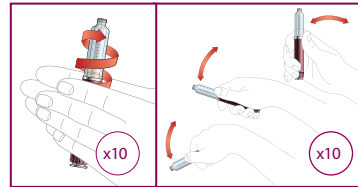


ਕਾਰਟਰਿਜ਼ ਦੇ ਛੋਟੇ ਸਿਰੇ ਨੂੰ ਅੰਦਰ ਧੱਕੋ।



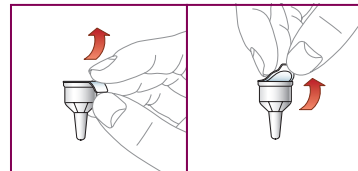
ਕਾਰਟਰਿਜ਼ ਹੋਲਡਰ ਨੂੰ ਪੈਨ ਦੇ ਮੁੱਖ ਭਾਗ ਅੰਦਰ ਸਿੱਧਾ ਧੱਕੋ।

ਕਾਰਟਰਿਜ਼ ਹੋਲਡਰ ਨੂੰ ਪੈਨ ਦੇ ਮੁੱਖ ਭਾਗ ਅੰਦਰ ਘੁਮਾਈ ਜਾਓ ਜਦੋਂ ਤੀਕ ਤੁਸੀਂ ਕਲਿੱਕ ਦੀ ਅਵਾਜ਼ ਮਹਿਸੂਸ ਨਹੀਂ ਕਰਦੇ।

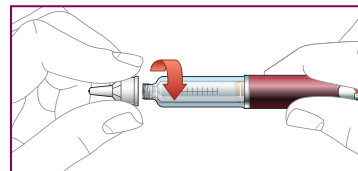


ਧੁੰਦਲੀ ਇਨਸੁਲਿਨ ਲਈ: ਪੈਨ ਨੂੰ ਹੌਲੀ ਹੌਲੀ 10 ਵਾਰੀ ਘੁਮਾਓ ਅਤੇ ਇਨਸੁਲਿਨ ਨੂੰ ਮਿਲਾਉਣ ਲਈ 10 ਵਾਰੀ ਹੇਠਾਂ ਉੱਪਰ ਕਰੋ।

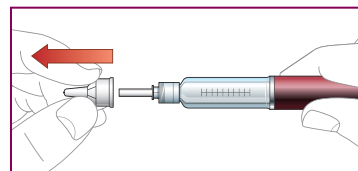
■ 2. ਸੂਈ ਜੋੜਨੀ



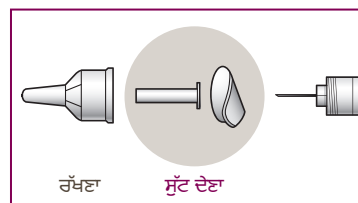
ਪੇਪਰ ਟੈਬ ਨੂੰ ਲਾਹ ਕੇ ਸੂਈ ਜੋੜ ਦਿਓ।



ਸੂਈ ਨੂੰ ਕਾਰਟਰਿਜ਼ ਹੋਲਡਰ ਨਾਲ ਉਦੋਂ ਤੀਕ ਸਿੱਧੀ ਕਰੋ ਜਦੋਂ ਤੀਕ ਉਹ ਪੂਰੀ ਤਰ੍ਹਾਂ ਆਪਣੀ ਥਾਂ ਨਾ ਬੈਠ ਜਾਵੇ।



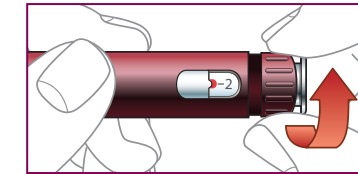
ਬਾਹਰਲੀ ਟੋਪੀ ਨੂੰ ਉਤਾਰ ਕੇ ਰੱਖ ਲਓ।



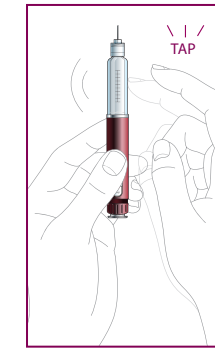
ਅੰਦਰਲੀ ਟੋਪੀ ਨੂੰ ਉਤਾਰ ਕੇ ਸੁੱਟ ਦਿਓ।

■ 3. ਪੈਨ ਨੂੰ ਵਰਤਣ ਲਈ ਤਿਆਰ ਕਰਨਾ

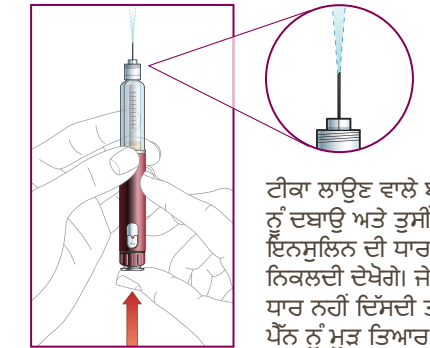
ਹਰ ਵਾਰੀ ਵਰਤਣ ਤੋਂ ਪਹਿਲਾਂ ਪੈਨ ਨੂੰ ਤਿਆਰ ਕਰੋ ਤਾਂ ਜੋ ਸੂਈ ਜਾਂ ਕਾਰਟਰਿਜ਼ ਵਿੱਚੋਂ ਹਵਾ ਖਾਰਜ ਹੋ ਜਾਵੇ। ਜੇ ਪੈਨ ਇਸ ਤਰ੍ਹਾਂ ਤਿਆਰ ਨਹੀਂ ਕੀਤਾ ਜਾਂਦਾ ਤਾਂ ਤੁਸੀਂ ਬਹੁਤ ਜ਼ਿਆਦਾ ਜਾਂ ਬਹੁਤ ਘੱਟ ਇਨਸੁਲਿਨ ਲੈ ਸਕਦੇ ਹੋ।



2 ਯੂਨਿਟਾਂ ਡਾਇਲ ਕਰੋ।



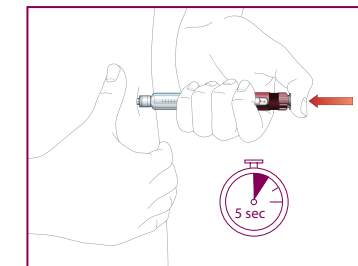
ਕਾਰਟਰਿਜ਼ ਹੋਲਡਰ ਨੂੰ ਟਕੋਰੋ ਤਾਂ ਜੋ ਹਵਾ ਉਤਾਰ ਨੂੰ ਚੜ੍ਹ ਜਾਵੇ।



ਟੀਕਾ ਲਾਉਣ ਵਾਲੇ ਬਟਨ ਨੂੰ ਦਬਾਓ ਅਤੇ ਤੁਸੀਂ ਇਨਸੁਲਿਨ ਦੀ ਧਾਰ ਨਿਕਲਦੀ ਦੇਖੋਗੇ। ਜੇ ਇਹ ਧਾਰ ਨਹੀਂ ਦਿੱਸਦੀ ਤਾਂ ਪੈਨ ਨੂੰ ਮੁੜ ਤਿਆਰ ਕਰੋ।

■ 4. ਇਨਸੁਲਿਨ ਦੀ ਖੁਰਾਕ ਦਾ ਟੀਕਾ ਲਾਉਣਾ

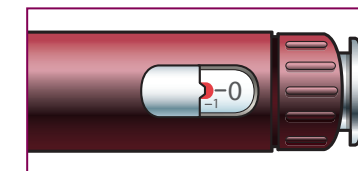
ਇਨਸੁਲਿਨ ਦੀ ਆਪਣੀ ਖੁਰਾਕ ਅਨੁਸਾਰ ਡਾਇਲ ਘੁਮਾਓ। ਜੇ ਤੁਸੀਂ ਬਹੁਤੀਆਂ ਯੂਨਿਟਾਂ ਡਾਇਲ ਕਰ ਲੈਂਦੇ ਹੋ ਤਾਂ ਖੁਰਾਕ ਨੂੰ ਸਹੀ ਕਰਨ ਵਾਸਤੇ ਡਾਇਲ ਪਿਛਾਂਹ ਨੂੰ ਘੁਮਾਇਆ ਜਾ ਸਕਦਾ ਹੈ।



ਸੂਈ ਚਮੜੀ ਅੰਦਰ ਧੱਕੋ।

ਟੀਕਾ ਲਾਉਣ ਵਾਲੇ ਬਟਨ 'ਤੇ ਆਪਣਾ ਅੰਗੂਠਾ ਰੱਖੋ ਅਤੇ ਜਦੋਂ ਤੀਕ ਬਟਨ ਰੁਕ ਨਹੀਂ ਜਾਂਦਾ ਜ਼ੋਰ ਨਾਲ ਦਬਾਈ ਜਾਓ।

ਬਟਨ ਨੂੰ 5 ਸਕਿੰਟਾਂ ਲਈ ਦਬਾਈ ਰੱਖੋ। ਆਪਣੀ ਚਮੜੀ ਵਿੱਚੋਂ ਸੂਈ ਕੱਢ ਲਓ।



ਕੀ ਪੂਰੀ ਖੁਰਾਕ ਦਾ ਟੀਕਾ ਲੱਗ ਗਿਆ ਹੈ, ਇਹ ਪੱਕਾ ਕਰਨ ਲਈ ਖੁਰਾਕ ਵੇਖਣ ਵਾਲੇ ਝਰੋਖੇ ਵਿੱਚ 0 ਵੇਖ ਕੇ ਪੁਸ਼ਟੀ ਕਰ ਲਓ।